

# Colossians

## אגרת פולוס השליח אל הקולוסים

### פרק א

כ וכן על-ידו יתפארו לב כלם להתרצות אליו אחרי אשר על-ידו בדם הצלב עשה שלום לכלם לכל-אשר בארץ ולכל-אשר בשמים:

כא וגם-אתם אשר מוזרים הייתם לפנים ואיבים ממקור הלב עקב מעשיכם הרעים:

כב הפך עתה את-לבבכם להתרצות אליו בעצמו ובכשרו במותו להקיימכם קדשים לפניו זפים מעון ונקיים מפל-שמץ דבר:

כג רק אם-תעמדו מיסדים והכן באמונה ולא תרפו מתוחלת הבשרה אשר שמעתם באזניכם ואשר שומעה באזני כל-יצור תחת השמים ואני פולוס הייתי לה למשרת:

כד ועתה הנני שמח בעניי פי אתענה בגללכם וחלק הנעדר מן-חבלי המשח אשלים אני בבשרי בעד גוייתו הלא היא עדתו:

כה אשר הייתי לה למשרת כפי-פקדת אלהים הנתונה לי בעבורכם למלא את-דבר אלהים:

כו הוא הסוד אשר צפון היה מעולם ומדור דור ועתה נגלה לקדשיו:

כז כפי-חפץ אלהים להודיעם מה רב עשר וכבוד בסוד הזה לגוים הלא הוא המשח בתוככם צבי כל-חמדה:

כח אשר בשרתו אנחנו מבשרים להזהיר את-כל-איש וללמדו בלבב חכמה עד-אשר נציגנו כאדם שלם במשיח ישוע:

כט זה הוא אשר בו אני עמל ועדר בלא לב ולב ככח ידו החזקה עלי:

### פרק ב

א ואני חפצתי כי תדעון מה-רבו הקרבות אשר ערכתי בעדכם ובעד-אנשי לודקיא ובעד-כל אשר לא-ראו אתי פנים בפנים:

ב למען ימצאו נחם בלבם להיות קשורים באהבתם ובכל-חסן אור שכלם ישפילו אל-נכון סוד האלהים אבינו וסוד המשיח:

ג אשר בו צפונים כל-אצרות החכמה והדעת:

ד וכזאת אני אמר פן-ידיח אתכם איש בשפתי חלקות:

ה כי אף-אם בבשרי רחוק אני מכם בכל-זאת ברוחי הנני אצלכם ונפשי שמחה לראות סדר הליכותיכם ותקף אמונתכם במשיח:

א פולוס שליח ישוע המשיח ברצון האלהים אני וטימותיוס אחינו:

ב אל-הקדושים והאחים הנאמנים במשיח ישבי קולסא חסד ושלום יתן לכם אלהים אבינו ואדונינו ישוע המשיח:

ג הנה אנחנו מודים לאלהים אבי ישוע המשיח אדונינו ומתפללים בעדכם תמיד:

ד אחרי אשר שמענו אמונתכם בגישוע המשיח ואהבתכם לכל-הקדושים:

ה בעבור התקנה הצפונה לכם בשמים אשר שמעתם מאז מפי אמרי אמת בבשרה:

ו אשר הובאה אליכם כמו גם בכל-הארץ ופרה וענפה באשר היא שם כמו גם-בתוככם למן-היום אשר שמעתם וידע ידעתם חסד אלהים באמת:

ז וכאשר גם-כן למדתם מפי אפפרס ידידנו העבד עמנו יחדו הוא משרת המשיח נאמן לפניכם:

ח והוא הגיד לנו את-אהבתכם לפי הרוח:

ט בעבור זאת גם-אנחנו מן-היום אשר שמענו כזאת לא חדלנו מהתפלל ומהתחנן בעדכם כי תמלאו דעת רצון אל בכל-חכמה ותבונה העליונה:

י להתהלך בטוב בעיני האדון לכל-חפץ לבו לעשות פרי בכל-מעשה טוב ולהוסיף דעת אלהים:

יא להתאזר בכל-עז פעז פבודו לכל-תוחלת וארץ רוח בלב שמח:

יב ולהודות לאבינו אשר הכיננו לקחת חלק בנחלת קדשיו במו-אור:

יג ואשר הציל את-נפשנו מממשלת החשך ויתן-לנו מקום בממלכת בנו אשר אהב:

יד ובו נמצא פדות בדם וסליחה לחטאתינו:

טו והוא צלם אלהים אשר פניו לא יראו ובכור כל-נברא:

טז כי-בו נבראו כל אשר בשמים ואשר בארץ הנגלות והנסתרות אם כסאות וממשלות או כל-משרה ושלטון כלם בו ולמענו נבראו:

יז והוא קדמון לכל-דבר ועל-פיו הם עמדים כלם:

יח הוא ראש העדה אשר היא גוייתו וגם-ראש ובכור שקם מן-המתים להיותו ראשון לכל:

יט כי-כן רצה אלהים אשר בו ישכן מלא הכל:

י וְכַאֲשֶׁר יוֹפִיעַ הַמְּשִׁיחַ אֲשֶׁר הוּא חַיִּינוּ אֲזוּ גַם-אַתֶּם תּוֹפִיעוּ עִמּוֹ בְּכַבּוּדוֹ:

ה עַל-כֵּן הִכְחִידוּ כְּלֵי תַאֲוֹתְכֶם בְּאֶרֶץ זְנוּנִים שְׁקוּצִים וְתִשׁוּקוֹת זָרוֹת יֵצֵר רַע וְאַהֲבַת בְּצַע אֲשֶׁר דָּמְתָה לְעִבְדַת אֱלִילִים:

ו כִּי בְּגַלְל אֱלֹהִים שְׂפוּכָה חֲמַת אֱלֹהִים עַל-בְּנֵי הַמְּרִי:

ז וְגַם-אַתֶּם לְפָנִים כְּאַשֶׁר יִשְׁבְּתֶם בְּתוֹכֶם בֶּן הַלְכֹתְכֶם בְּדַרְכֵיהֶם:

ח אַךְ-עַתָּה הִסִּירוּ כָל-אֱלֹהִים מֵעַלְיֶכֶם גַּם-אַתֶּם וְעַף וְעִבְרָה וְרִשְׁעָה וְחַרְפּוֹת וְדַבְּרֵי נִבְלָה מִפִּיכֶם:

ט אַל-תִּשְׁקְרוּ אִישׁ בְּעִמִּיתוֹ אַחֲרֵי אֲשֶׁר פִּשְׁטֶתֶם אֶת-הָאָדָם הַקְּדָמְנִי עַם-פְּעֻלָּיו:

י וְלִבְשֶׁתֶם אֶת-הָאָדָם הַחֲדָשׁ הוּא אֲשֶׁר הִתְחַדַּשׁ בְּדַעַת כְּצֶלֶם יֵצְרוּ:

יא אֲשֶׁר אֵין-בּוֹ יְנִי אוֹ יְהוּדִי נְמוּל אוֹ עֶרֶל נִלְעַג לְשׁוֹן פָּרָא אָדָם עֶבֶד אוֹ בֶן-חֹרִים כִּי הִפֵּל וּבִכַל הוּא הַמְּשִׁיחַ:

יב וְאַתֶּם כְּבַחֲרֵי הָאֱלֹהִים כְּקֹדְשֵׁי וַיְדִיכֵי לְבָשׁוּ רַחֲמִים וְחֻסְדִּים מִמְּקוֹר לְבָכֶם רוּחַ שְׁפָלָה עֲנֹנָה וְאֶרֶץ אֲפִים:

יג לְשֵׁאת אִישׁ אֶת-פְּנֵי רַעְהוּ וְלִסְלַח לוֹ לְדַבְּרֵי רִיב כִּי-יִמָּצֵא בִּינֵיכֶם וּכְמוֹ אֲדֹנָינוּ סֶלַח לְכֶם בֶּן תִּסְלַחוּ גַם-אַתֶּם:

יד וְעַל-כָּל-אֱלֹהִים לְבָשׁוּ אַהֲבָה אֲשֶׁר הִיא אֲגֻדַת הַתְּמִימִים:

טו וְשִׁלּוּם הָאֱלֹהִים אֲשֶׁר-נִבְחַרְתֶּם לוֹ בְּגוֹף אֶחָד יִמְשַׁל בְּקָרָב לְבָכֶם וְאַתֶּם-טוֹבוֹ תִּכְפִּירוּ:

טז וְתוֹרַת הַמְּשִׁיחַ תִּהְיֶה בְּפִיכֶם תְּמִיד בְּכָל-חֻקְכֶם לְלַמֵּד וְלַעֲוֹרֵר אִישׁ אֶת-אֲחֵיהֶם בְּתַהֲלוֹת וְשִׁירוֹת וְזִמְרוֹת קָה וּמְקָרָב לְבָכֶם תְּשִׁירוּ לְאֱלֹהִים בְּתוֹדָה:

יז וְכָל אֲשֶׁר-תַּעֲשׂוּ גַם-בְּדַבְּרֵי שְׁפָתֵיכֶם גַּם-בְּמַעֲשֵׂה יָדַיִם עֲשׂוּ כָל בְּשֵׁם יֵשׁוּעַ אֲדֹנָינוּ וְלִהְדוֹת עַל-יְדֵי לְאֱלֹהִים אָבִינוּ:

יח וְאַתְּנֶה נְשִׁים הַכּוֹנְנָה לְבַעֲלֵיכֶן כַּמְּשַׁפֵּט לְפָנֵי אֲדֹנָינוּ:

יט כַּעֲלֵי אִשָּׁה אֲהָבוּ אֶת-נַשְׁיְכֶם וְלֹא תִהְיֶה לָהֶן לְמַרְת רֹוח:

כ שְׁמַעוּ בָנִים אֱלִילֵיכֶם לְכָל אֲשֶׁר יֹאמְרוּן כִּי לְרִצּוֹן הוּא לְאֲדֹנָינוּ:

כא אַבּוֹת אַל-תִּכְעִסוּ אֶת-בְּנֵיכֶם פֶּן-יֹאמְרוּ נוֹאֲשׁ:

כב וְאַתֶּם עֲבָדִים שְׁמַעוּ אֶל-אֲדֹנֵיכֶם אֲדֹנֵי הַבֶּשֶׂר לְכָל אֲשֶׁר יֹאמְרוּן וְלֹא בְּעִבְדָה לְמַרְאֵה עֵינַיִם לְהַפִּיק רִצּוֹן מִבְּנֵי אָדָם כִּי אִם-בְּתֵם-לֵב כִּי־יֹאֵי יְהוָה:

כג וְכָל אֲשֶׁר תַּעֲשׂוּ עֲשׂוּ בְּכָל-נַפְשְׁכֶם כְּמוֹ לִיהוָה וְלֹא לְבְנֵי-אָדָם:

כד הֵן יִדְעֶתֶם כִּי מֵאֵת יְהוָה תִּקְחוּ שְׂכָרְכֶם וְנִחַלְתֶּם כִּי אֶת-אֲדֹנָינוּ הַמְּשִׁיחַ אַתֶּם עֹבְדִים:

כה כִּי הַמַּעֲוֹל יִקְצֹר-עוֹל כְּאַשֶׁר עָשָׂה וְאֵין מִשׁוּא פָּנִים:

י עַל-כֵּן כְּאַשֶׁר קִבַּלְתֶּם אֶת הַמְּשִׁיחַ אֶת-יֵשׁוּעַ אֲדֹנָינוּ בְּנֵי-גַם-תִּתְהַלְכוּ לְפָנָיו:

י משֻׁרְשִׁים וּבְנוּיִם בּוֹ לְעִמּוּד הֵכֵן בְּאַמוּנָה כְּאַשֶׁר לְמַדְתֶּם וְלַעֲשׂוֹת חֵיל בְּאַמְרֵי תוֹדָה:

יב הַשְׁמְרוּ לְכֶם פֶּן-תִּהְיֶי לְשָׁלֵל לְמַחְקְרֵי אִישׁ בְּמִשְׁאוֹת שׁוּא לְפִי מִצְוֹת אֲנָשִׁים מִלְּמַדָּה כְּדֶרֶךְ הָעוֹלָם וְלֹא כְּדֶרֶךְ הַמְּשִׁיחַ:

יג כִּי כָל-מְלֵא אֱלֹהִים שָׁכֵן בְּתוֹכוֹ כְּמוֹ בְּתוֹף גּוֹיָה:

יד וְאַתֶּם מִמְּלֵאִים בּוֹ אֲשֶׁר הוּא הָרָאשׁ לְכָל-מִשְׁרָה וְשִׁלְטוֹן:

יז וְגַם-בּוֹ נִמְלַתֶם לֹא בְּמוֹלַת מְלֹאכֶת יָד כִּי אִם-בְּהַסִּירְכֶם אֶת-גּוֹיֹת הַבֶּשֶׂר הַחוּטָא הֵלֵא הִיא בְּרִית הַמּוֹלוֹת לַמְּשִׁיחַ:

יח אֲשֶׁר נִקְבַּרְתֶּם עִמּוֹ בְּטַבִּילָה וְכֵן גַּם-עִמּוֹ קִמַּתֶּם עַל-יְדֵי אַמוּנַתְכֶם בְּגִבּוּרַת אֱלֹהִים אֲשֶׁר הִקִּימוּ מִן-הַמַּתִּים:

יט וְאַתֶּם אֲשֶׁר מַתִּים הֵייתֶם בְּפִשְׁעֵיכֶם וּבְעֶרְלַת בֶּשֶׂר הִחַיָּה גַם-אַתְּכֶם עִמּוֹ כִּי סֶלַח לְכָל פִּשְׁעֵינוּ:

יז וְאַתֶּם-סֹפֵר חֲבִנּוּ הוּא סֹפֵר הַחֻקִּים אֲשֶׁר עֲנָה בְּנוּ מִתְּה וְהָגוּ מִן-הַמְּסֻלָּה וַיִּתְקַעְהוּ בְּצֶלֶב:

יח וַיִּפְשֵׁט שָׂרֵי צְבָאוֹת וְשִׁלְטֵי תַבַּל וְנִגְדַּד הַשָּׁמַשׁ נִתְּנָם לְרֵאשִׁי בְּסֵם וְשֵׁם גָּאָה גָּאָה עֲלֵיהֶם:

יט עַל-כֵּן אֵין לְאִישׁ לְהַרְשִׁיעַ אֶתְכֶם עוֹד עַל-דַּבְּרֵי מֵאֲכָל וּמִשְׁקָה אוֹ עַל-דַּבְּרֵי מוֹעֵד רֹאשׁ חֲדָשׁ אוֹ שַׁבָּת:

יז כִּי־הֵם רַק-צִלְלִים לְדַבְּרִים אֲשֶׁר הִתְעַתְּדוּ לְבוֹא וּמְקוֹרָם הוּא בְּמִשְׁיחַ:

יח אַל-יַעֲזוּ אִישׁ לְהַחֲלִיף אֶת-מִשְׁפַּרְתְּכֶם כִּי יִתְאַמֵּר בְּשִׁפְלוּת רוּחַ וְנִתְּוֹן כְּבוֹד לְמַלְאָכִים וְעִמּוֹ בְּדַבְּרִים אֲשֶׁר לֹא רָאוּ עֵינָיו וּמִתְנַשֵּׂא לְשׁוּא בְּעִשְׂתָּנוֹת בֶּשֶׂר:

יט וְאֵינָנו מַחְזִיק בְּרֹאשׁ אֲשֶׁר מְקַשֵּׁר בּוֹ כָּל-הַגּוֹף בְּפִרְקָיו וּמִיִּתְרֵי וּמִמְנֵי יִמָּצֵא אוֹן לוֹ וַיִּגְדַּל כְּאַשֶׁר יִגְדְּלוּ אֱלֹהִים:

כ לְכֵן אִם-מַתֶּם עִם-הַמְּשִׁיחַ בְּעִזְבְּכֶם יְסוּדוֹת הָעוֹלָם לְמַהֲרָה בְּעוֹדְכֶם חַיִּים בְּעוֹלָם תּוֹאִילוּ לְכַת אַחֲרֵי-צֵו לְאֹמֵר:

כא לֹא תִקְרַב הָלֵם לֹא תִשָּׁעַם לֹא תִנָּע:

כב וְהֵם כָּלֵם חֻקִּים עֲשִׂיהֶם לֹא יִחִיו בָּהֶם כְּמִצְוֹת וְחֻקֵיהֶם:

כג אֲשֶׁר לָהֶם מַרְאֵה פְנֵי הַחֻקְכֶם מִחוּץ בִּירְאֵת אֱלֹהִים וּבְשִׁפְלוּת רוּחַ וְלַעֲנוּת אֶת-גּוֹפֶם כְּאַשֶׁר בְּדָאוּ מִלְּבָב וְכָל-אֱלֹהִים לֹא לְכַבּוֹד לָהֶם כִּי אִם-בְּשֶׁרֶם יִמָּצֵא חֶפֶץ בְּמוֹ:

## פרק ג

א וְעַתָּה אִם-קִמַּתֶּם עִם-הַמְּשִׁיחַ בְּקִשׁוֹ אֶת אֲשֶׁר לְמַעַלָּה אֲשֶׁר שֵׁם הַמְּשִׁיחַ יִשַׁב לִימִין אֱלֹהִים:

ב שִׁימוּ לְבָכֶם לְאֲשֶׁר מַעַל וְלֹא לְאֲשֶׁר בְּאֶרֶץ:

ג כִּי-מַתִּים אַתֶּם וְחַיִּיכֶם צְפוּנִים עִם-הַמְּשִׁיחַ בְּאֱלֹהִים:

## פרק ד

- <sup>א</sup> וְגַם-אַתֶּם אֲדֹנָיִם בְּצַדִּיק וּבְמִשְׁפָּט תַּעֲבִידוּן  
אֶת-עַבְדֵיכֶם הֲלֹא יִדְעֶתֶם כִּי גַם-לָכֶם אֲדוֹן בְּשָׁמַיִם:  
<sup>ב</sup> הַתְּעוֹרְרוּ לְהִתְפַּלֵּל תָּמִיד וְשַׁקְדוּ לְהַעֲתִיר בְּתוֹדָה:  
<sup>ג</sup> וַחֲלוּ אֶת-פְּנֵי הָאֱלֹהִים גַּם-בְּעֵדְנֹו לִפְתּוֹחַ לִנְו שַׁעַר  
לְנִיב שְׁפָתֵינוּ לְגִלוֹת סוֹד הַמְּשִׁיחַ אֲשֶׁר בְּגִלְלוֹ אֲסוּר  
אֲנִי:  
<sup>ד</sup> לְמַעַן יִדְעַע לְכָל כְּאֲשֶׁר אֲבִיעַ כְּמִשְׁפָּט:  
<sup>ה</sup> הַתְּהַלְכוּ בְּתַבּוּנָה בְּקָרֵב אֵלָה אֲשֶׁר מַחֲוִץ לְעֵדְתֵנוּ  
וּזְבַנו יִתְעַדְנָא:  
<sup>ו</sup> יְהִי דְבַרְכֶם מְהוּל בְּחֵן כְּמוֹ מְמַלַּח בְּמַלַּח וְתִדְעוּ  
לְהַשִּׁיב נְכַחֹות לְכָל-אִישׁ וְאִישׁ:  
<sup>ז</sup> עַל-דְּבַר מְעַמְדֵי הֲלֹא טוֹכִיקוּס יִגִּיד לָכֶם הַכָּל הוּא  
אֵח אָהוּב וּמְשַׁרְתַּת נְאֻמָּן גְּבַר עֲמִיתִי וְעַבְדֵי לְאֲדֹנָיִנוּ:  
<sup>ח</sup> כִּי לְדַבָּר הַזֶּה שְׁלַחְתִּיו אֲלֵיכֶם לְדַעַת אֶת-שְׁלוֹמֵנוּ  
וּלְדַבָּר נַחֲמִים עַל-לְבָבְכֶם:  
<sup>ט</sup> וְעַמּוֹ גַם-אוֹנִיְסִימוּס בְּן-אַרְצְכֶם אֵח נְאֻמָּן וַיִּקְרֵר לִי  
הַמָּה יוֹדִיעוּ אֶתְכֶם כָּל-אֲשֶׁר נַעֲשֶׂה פֹה:  
<sup>י</sup> אֲרִיסְטֶרְכוּס אֲשֶׁר הוּא עֲצוּר עֲמִדֵי שְׂאֵל לְשְׁלוֹמְכֶם  
גַם-מֶרְקוּס בְּן-אַחֹות בֶּר-נַבָּא אֲשֶׁר נִדְרַשְׁתֶּם לְקַבֵּל  
פְּנֵיו בְּבוֹאוֹ:  
<sup>יא</sup> וְגַם-יִשׁוּעַ הַנְּקָרָא בְּשֵׁם יוֹסֵטוּס אֲשֶׁר הֵם מִן-הַנְּמוּלִים  
הֵם לְבַדֵּם תִּמְכוּ כִּי־דֵי בְּמַלְכוֹת הָאֱלֹהִים וַיִּשִׁיבוּ  
אֶת-נַפְשֵׁי:  
<sup>יב</sup> אֶפְפָּרְס בְּן-אַרְצְכֶם וְעַבְדֵי יִשׁוּעַ הַמְּשִׁיחַ שְׂאֵל  
לְשְׁלוֹמְכֶם הוּא אֲשֶׁר גְּבַר בְּתַפְלוּתֵיו בְּכָל-עֵת  
לְהַעֲמִידְכֶם לְפָנֵי הָאֱלֹהִים שְׁלָמִים וּמְמַלְאִים בְּמִלָּא  
חֲפָצוֹ:  
<sup>יג</sup> כִּי עַד אֲנִי לוֹ אֲשֶׁר קִנְאַתוֹ גְּדִלָה לָכֶם וּלְיִשְׁבֵי לודִּקְיָא  
וּלְיִשְׁבֵי הִירְפוּלִים:  
<sup>יד</sup> יִדִּידְנוּ לויקס הרפא ודימס שאלים לשלומכם:  
<sup>טו</sup> שאלו לשלום אחינו אשר בלודקיא ולשלום נומפס  
והקהל אשר בביתם:  
<sup>טז</sup> אחרי קריאת האגרת הזאת באזניכם תנוה להקרא  
גם באזני קהל לודקיא והאגרת אשר ללודקיא  
תקראו בה גם-אתם:  
<sup>יז</sup> ואמרו אל-ארכפוס זכור את-משמרת הפנהה אשר  
לקחת מלפני האדון למלאכה:  
<sup>יח</sup> זאת שאלת שלום בכתב ידי אני פולוס זכרו למוסרי  
וחסד אל עמכם אמן: